

Universität Leipzig  
Fakultät für Geschichte, Kunst- und  
Orientwissenschaften

# **Erste Änderungssatzung zur Studienordnung für den Masterstudiengang Sinologie an der Universität Leipzig**

Vom 2. April 2012

Aufgrund des Gesetzes über die Hochschulen im Freistaat Sachsen (Sächsisches Hochschulgesetz – SächsHSG) vom 10. Dezember 2008 (SächsGVBl. S. 900), zuletzt geändert durch das Gesetz begleitender Regelungen zum Doppelhaushalt 2011/2012 (Haushaltsbegleitgesetz 2011/2012 – HBG 2011/2012) vom 15. Dezember 2010 (SächsGVBl. S. 387), hat die Universität Leipzig am 5. Januar 2012 folgende Erste Änderungssatzung zur Studienordnung für den Masterstudiengang Sinologie an der Universität Leipzig erlassen.

## **Artikel 1**

Die Studienordnung für den Masterstudiengang Sinologie an der Universität Leipzig vom 3. August 2010 (Amtliche Bekanntmachungen der Universität Leipzig Nr. 26, S. 25 bis 35) wird wie folgt geändert:

### **1. Zu § 2**

Der Absatz 2 wird neu gefasst:

„(2) Fachspezifische Zugangsvoraussetzungen sind:

- Kenntnisse der chinesischen Hochsprache in Wort und Schrift auf dem Niveau der Mittelstufe/zhongji, Rang 4, der neuen HSK-Prüfung (Hanyu Shuiping Kaoshi von 2010) oder ein äquivalenter Nachweis
- Kenntnisse des vormodernen Chinesisch (mindestens zwei geprüfte Semester bzw. 4 SWS), die entweder bei Immatrikulation oder bis zum Bearbeitungsbeginn der Masterarbeit zu erbringen sind. Auf § 19 Abs. 4 Satz 2 der Prüfungsordnung wird hingewiesen.

Erforderlich ist weiterhin der Nachweis von Kenntnissen in Englisch (Gemeinsamer Europäischer Referenzrahmen, Stufe B 2 oder ein äquivalenter Nachweis) und der Nachweis einer weiteren modernen Fremdsprache (Gemeinsamer Europäischer Referenzrahmen, Stufe B 1 oder ein äquivalenter Nachweis). Diese sind bei Studienbeginn zu erbringen.

Die Kenntnisse einer weiteren modernen Fremdsprache können durch Lateinkenntnisse ersetzt werden.

Diese können bis zur Immatrikulation nachgewiesen werden durch

- a) das Latinum bzw. der Ergänzungsprüfung in Latein oder
- b) das Zeugnis über das Große bzw. Kleine Latinum eines anderen Bundeslandes oder
- c) ein Zeugnis oder eine Bescheinigung eines öffentlichen oder staatlich anerkannten Gymnasiums mit mindestens der Note „ausreichend“ nach drei aufsteigenden Schuljahren in Latein oder
- d) der bestandenen „Kenntnisse“-Prüfung am Sprachenzentrum der Universität Leipzig.“

## **2. Zu § 3**

Der § 3 wird neu gefasst:

„Das Studium kann zu Beginn des Wintersemesters oder zu Beginn des Sommersemesters aufgenommen werden.“

## **3. Zu § 8**

Der Absatz 4 wird neu gefasst:

„Im Masterstudiengang Sinologie müssen sechs der im 1. Studienjahr angebotenen Wahlpflichtmodule gewählt werden, deren Teilnahmevoraussetzung der/die Studierende erfüllt. Von den angebotenen Wahlpflichtmodulen können bis zu zwei Module durch Module ausgetauscht werden, welche im Rahmen von Kooperationsvereinbarungen des Ostasiatischen Instituts mit Partnerinstituten innerhalb und außerhalb der Universität Leipzig erworben wurden. Der Import von Modulen außerhalb solcher Kooperationsvereinbarungen bedarf der besonderen Absprache.“

## **4. Zu § 9**

Der § 9 wird um folgenden Satz a.E. ergänzt:

„Empfohlen wird die Inanspruchnahme von Kooperationsvereinbarungen mit ausländischen Instituten.“

## **5. Zu Anlage**

1. In den Modulen 03-SIN-0501 („Theorie & Methoden der historischen und kulturwissenschaftlichen Chinaforschung“) und 03-SIN-0502 („China als Gegenstand sozial- und medienwissenschaftlicher Forschung“) wird der Modulturnus geändert in „jedes Semester“.
2. Im dem Module 03-SIN-0503 („Forschungspraktikum“) werden die Teilnahmevoraussetzungen gestrichen.
3. Im Modul 03-SIN-0402 („Die Religionen Chinas“) wird die Lehrveranstaltung „Seminar ‚Tradition und Wandel der chinesischen Religionen in der Moderne““ geändert in „Übung ‚Textlektüren zur chinesischen Religionsgeschichte““.
4. Im Modul 03-SIN-0403 („Macht und Herrschaft im traditionellen China“) werden die Lehrveranstaltungen geändert in „Seminar, Institutionelle Grundlagen von Macht und Herrschaft im kaiserlichen China““ und „Übung, Textlektüren zur chinesischen Militärgeschichte““.
5. Im Modul 03-SIN-0404 („Vormodernes Chinesisch für Fortgeschrittene“) werden die Teilnahmevoraussetzungen gestrichen.
6. Im Modul 03-SIN-0408 („China als Global Player“) wird die Moduldauer in „1“ und der Modulturnus in „jährlich, i. d. R. im Sommersemester“ geändert.

Die Anlage wird aufgrund der genannten Änderungen neu gefasst; die Neufassung ist dieser Änderungssatzung beigefügt.

## **Artikel 2**

1. Diese Änderungssatzung zur Studienordnung für den Masterstudiengang Sinologie an der Universität Leipzig wurde ausgefertigt aufgrund der Beschlüsse des Fakultätsrates der Fakultät für Geschichte, Kunst- und Orientalwissenschaften vom 21. Juni 2011. Der Senat der Universität Leipzig hat am 13. Dezember 2011 hierzu Stellung genommen. Sie wurde am 5. Januar 2012 durch das Rektorat genehmigt.
2. Diese Änderungssatzung tritt zum 1. Oktober 2011 in Kraft und wird in den Amtlichen Bekanntmachungen der Universität Leipzig veröffentlicht.

3. Studienleistungen, die vor Inkrafttreten dieser Änderungssatzung nach der zu diesem Zeitpunkt geltenden Fassung erbracht wurden, werden anerkannt.
4. In nachfolgende Veröffentlichungen der Studienordnung für den Masterstudiengang Sinologie an der Universität Leipzig werden die Änderungen dieser Satzung eingefügt.

Leipzig, den 2. April 2012

Professor Dr. med. Beate A. Schücking  
Rektorin

Anlage zur Studienordnung des Studienganges Master of Arts Sinologie  
 Studienablaufplan / Modulübersichtstabelle

Modul und zugehörige Lehrveranstaltungen mit Gegenstand und Art (Umfang der LV)		empfohlenes Semester	Pflicht/Wahl/Wahlpflicht	Moduldauer in Semestern	Workload	Leistungspunkte (LP)
<b>Wahlpflichtplatzhalter 1–6 (6 von 03-SIN-0401 bis 03-SIN-0408)</b>		1.–2.	P	1–2	1800	60
Teilnahmevoraussetzungen:						
Modulturnus:		jedes Semester				
<b>Wahlpflichtplatzhalter 7 (03-SIN-0501 oder 03-SIN-0502)</b>		3./4.	P	1	300	10
Teilnahmevoraussetzungen:						
Modulturnus:		jährlich				
<b>03-SIN-0503 Forschungspraktikum</b>		3.	P	1	600	20
Praktikum "Praktikum" (OSWS)						
Teilnahmevoraussetzungen:						
Modulturnus:		jährlich				
<b>Masterarbeit</b>					900	30
Summe:					3600	120

**Wahlpflichtmodule Master of Arts Sinologie**

Modul und zugehörige Lehrveranstaltungen mit Gegenstand und Art (Umfang der LV)		empfohlenes Semester	Pflicht/Wahl/Wahlpflicht	Moduldauer in Semestern	Workload	Leistungspunkte (LP)
<b>03-SIN-0401</b> <b>Kultur &amp; Gesellschaft Chinas in historischer Perspektive</b>		1./2.	WP	1	300	10
Seminar "Kultur & Gesellschaft Chinas in historischer Perspektive" (2SWS)						
Übung "Bearbeitung historischer Primärquellen" (2SWS)						
Teilnahmevoraussetzungen: keine						
Modulturnus: jährlich, i.d.R. im Wintersemester						
<b>03-SIN-0402</b> <b>Die Religionen Chinas</b>		1./2.	WP	1	300	10
Seminar "Aspekte der Religionsgeschichte Chinas" (2SWS)						
Übung "Textlektüren zur chinesischen Religionsgeschichte" (2SWS)						
Teilnahmevoraussetzungen: keine						
Modulturnus: jährlich, i.d.R. im Sommersemester						
<b>03-SIN-0403</b> <b>Macht und Herrschaft im traditionellen China</b>		1./2.	WP	1	300	10
Seminar "Institutionelle Grundlagen von Macht und Herrschaft im kaiserlichen China" (2SWS)						
Übung "Textlektüren zur chinesischen Militärgeschichte" (2SWS)						
Teilnahmevoraussetzungen: keine						
Modulturnus: jährlich, i.d.R. im Wintersemester						
<b>03-SIN-0404</b> <b>Vormodernes Chinesisch für Fortgeschrittene</b>		1.-2.	WP	2	300	10
Sprachkurs "Vormodernes Chinesisch für Fortgeschrittene I" (2SWS)						
Sprachkurs "Vormodernes Chinesisch für Fortgeschrittene II" (2SWS)						
Teilnahmevoraussetzungen:						
Modulturnus: jährlich						
<b>03-SIN-0405</b> <b>China als Zeichen und Text</b>		1./2.	WP	1	300	10
Seminar "Anordnungen und Strategien medialer Repräsentationen" (2SWS)						
Übung "Textanalysen" (2SWS)						
Teilnahmevoraussetzungen: keine						
Modulturnus: jährlich, i.d.R. im Wintersemester						
<b>03-SIN-0406</b> <b>China als gesellschaftliche Wirklichkeit</b>		1./2.	WP	1	300	10
Seminar "Lokale, nationale und supranationale Akteure" (2SWS)						
Übung "Textlektüren von Dokumenten und Gesetzen" (2SWS)						
Teilnahmevoraussetzungen: keine						
Modulturnus: jährlich, i.d.R. im Sommersemester						

03-SIN-0407		1./2.	WP	1	300	10
<b>China als Idee und Diskurs</b>						
Seminar "Kulturelle und philosophische Ideenbildung" (2SWS)						
Übung "Textlektüren zur kulturellen und philosophischen Ideenbildung" (2SWS)						
	Teilnahmevoraussetzungen:	keine				
	Modulturnus:	jährlich, i.d.R. im Wintersemester				
03-SIN-0408		1./2.	WP	1	300	10
<b>China als Global Player</b>						
Seminar "China und die Institutionen globaler Ökonomie und Politik" (2SWS)						
Seminar "China und die globale Medienkultur" (2SWS)						
	Teilnahmevoraussetzungen:	keine				
	Modulturnus:	jährlich, i.d.R. im Sommersemester				
03-SIN-0501		3./4.	WP	1	300	10
<b>Theorie &amp; Methoden der historischen und kulturwissenschaftlichen Chinaforschung</b>						
Kolloquium "Theorie & Methoden der historischen und kulturwissenschaftlichen Chinaforschung" (2SWS)						
	Teilnahmevoraussetzungen:	Teilnahme an fünf Wahlpflichtmodulen				
	Modulturnus:	jährlich				
03-SIN-0502		3./4.	WP	1	300	10
<b>China als Gegenstand sozial- und medienwissenschaftlicher Forschung</b>						
Kolloquium "Sozial- und medienwissenschaftliche Chinaforschung" (2SWS)						
	Teilnahmevoraussetzungen:	Teilnahme an fünf Wahlpflichtmodulen				
	Modulturnus:	jedes Semester				